

J e g y z ő k ö n y v

Készült **Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat** Képviselő-testülete 2026. július 14.-én 9.00 órai kezdettel a (Budapest Főváros XX. ker. Kossuth Lajos tér 1. I. em. 60. sz.) Aljegyzői Iroda hivatalos helyiségében megtartott rendes nyílt Képviselő-testületi ülésről.

<u>Jelen vannak:</u>	Juhász Mária	elnök
	Varga Szófia Alexandra	elnökhelyettes
	Pucheli Petra	képviselő, tag
	dr. Ríz Adrienn	aljegyző
	Marosiné Benedek Ildikó	nemzetiségi referens, jegyzőkönyvvezető

Távol van:

Juhász Mária: Köszönti a megjelenteket, megállapítja, hogy a **Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat** 3 megválasztott tagjából 3 képviselő van jelen, az ülés határozatképes, azt megnyitja.

Juhász Mária: Javasolja, hogy tegyenek javaslatot a jegyzőkönyv-hitelesítő személyére. Javasolja jegyzőkönyv-hitelesítőnek Varga Szófia Alexandra elnökhelyettest. Kéri, hogy szavazzanak a javaslatról.

Megállapítja, hogy a PBNÖ 3 megválasztott tagjából jelenlévő 3 tag a javaslatot 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással egyhangúlag elfogadta.

12/2026.(VII. 14.) PBNÖ sz. határozat:

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete
úgy dönt, hogy

a 2026. július 14.-i Képviselő-testületi ülés jegyzőkönyv-hitelesítésére Varga Szófia Alexandra elnökhelyettest jelöli ki.

Felelős: Elnök

Határidő: azonnal

Juhász Mária: Javasolja a kiküldött meghívó szerinti napirendeket elfogadni a mai ülésre.
 Szavazás

Megállapítja, hogy az önkormányzat 3 megválasztott tagjából, jelenlévő 3 tag a javaslatot 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással egyhangúlag elfogadja.

13/2026.(VII. 14.)PBNÖ sz. határozat:

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete

úgy dönt, hogy a 2026. július 14.-i ülésére az alábbi napirend fogadja el:

- 1. Javaslat a Bolgár Paradicsom Fesztivál megrendezésére, és a költségvetése meghatározására.**
Előadó: Elnök

2. **Javaslat a Nemzetiségi Önkormányzatok Kulturális Napja megrendezésére, a költségvetése meghatározására.**
Előadó: Elnök
3. **Javaslat a Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Közmeghallgatása időpontjának meghatározására.**
Előadó: Elnök
4. **Javaslat a Pesterzsébet Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2026. évi költségvetési határozatának módosítására.**
Előadó: Elnök
5. **Egyebek: Tájékoztatás szeptember-októberi eseményekkel kapcsolatban.**
Előadó: Elnök

Felelős: Elnök

Határidő: Azonnal

Juhász Mária: Megnyitja az 1. napirendet: **Javaslat a Bolgár Paradicsom Fesztivál megrendezésére, és a költségvetése meghatározására.**

Előadó: Elnök

Juhász Mária: Elmondja, hogy az előterjesztést mindenki megkapta, azt elolvashatta. Bolgár Önkormányzatunk mint minden évben, az idén is megtartja a nyílt Bolgár Paradicsom Fesztivált. Gyermekprogramokkal, játékokkal, kisvonattal, és ételkóstolóval várja a nagyközönséget. A rendezvényt bolgár táncházzal színesíti, amelybe nem csak a felnőttek, de a gyermekek is be tudnak kapcsolódni. Fontos számukra a bolgár hagyomány, és nyelv ápolása, identitásuk megőrzése, és másokkal való megismertetése. A PBNÖ a saját költségvetéséből, az előterjesztésben szereplő határozat szerint biztosítja a költségeket.

Fedezetét a 2026. évi költségvetésében átcsoportosítással biztosítja.

Időpont: 2026. augusztus 29. -én 10 óra.

Helyszín: Csili Művelődési Ház parkolója.

Elszámolási határidő: 2026. szeptember 20.

Ha van hozzászólás, azt tegyék meg.

Nincs hozzászólás.

Javasolja az előterjesztés határozati javaslatát elfogadni.

Juhász Mária: Szavazásra teszi fel az előterjesztés határozati javaslatát elfogadásra.

Megállapítja, hogy az önkormányzat 3 megválasztott tagjából, jelenlévő 3 tag a javaslatot 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással egyhangúlag elfogadja.

14/2026.(VII. 14.)PBNÖ sz. határozat:

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete

úgy dönt, hogy

1. a XX. ker Csili Művelődési Ház parkolójában 2026. augusztus 29.-én 10 órai kezdettel, a már hagyománnyá vált nyílt „Bolgár Paradicsom Fesztivált” rendez. Fontosnak tartja a bolgár hagyománya, kultúrája, és a nyelvének ápolását, valamint az identitásának megőrzését, és másokkal való megismertetését.

2. rendezvényre a PBNÖ a saját költségvetéséből az alábbiakat biztosítja:
- | | |
|--|-------------------------|
| Gyermekprogramok, játékok | nettó: 580.000 Ft (AM), |
| Promóciós anyagok készítésére (meghívó, plakát, szóróanyagok) | bruttó: 190.500 Ft |
| Üdítő, víz, vízgép | bruttó: 190.500 Ft. |
| Nemzetiségi ételkóstoló | bruttó: 198.120 Ft. |
| Kenyer | bruttó: 10.000 Ft. |
| Evőeszközök, szalvéta, tányér, papírtálca, kehely, szemeteszsák, csomagoló anyagok, müa.pohár, papírtörölő, asztalterítő, fertőtlenítők és egyéb a rendezvényhez szükséges eszközök: | bruttó: 180.000 Ft. |
3. Fedezetét a 2026. évi költségvetésében átcsoportosítással biztosítja.

Felelős: elnök

Elszámolási határidő: 2026. szeptember 20.

Juhász Mária: Bezárja a napirendet.

Juhász Mária: Megnyitja az 2. napirendet: **Javaslat a Nemzetiségi Önkormányzatok Kulturális Napja megrendezésére, a költségvetése meghatározására.**

Előadó: Elnök

Juhász Mária: Elmondja, hogy csatlakozik a XX. kerületi Nemzetiségi Önkormányzatok Kulturális Napja c. nyílt rendezvényhez. Színes műsorral, zenével, énekkel, kisebb táncházzal, amelyre a közönséget is szeretnék bevonni. Valamint bolgár nemzetiségi ételkóstolóval is készülnek. Fellépők: ZsÉM és barátai teljes népzenei műsorral. A PBNÖ a saját költségvetéséből, az előterjesztésben szereplő határozat szerint biztosítja a költségeket. Elmondja, hogy a határozati javaslatban úgy szerepel, hogy 2 számla lesz a fellépésért, amelynek összesen 300.000 Ft lenne az összege + ÁFA, ahelyett kérem a Testületet, hogy mivel időközben kiderült, hogy csak egy számla lesz és az 300.000 Ft. (AAM)-ról fog szólni, ezért ezzel javasolja elfogadásra a határozati javaslatot.

Rendezvény időpontja: 2026. szeptember 05.-én 10.30 órakor

Helyszín: XX. kerületi Városháza előtti terület, utca.

Elszámolási határidő: 2026. szeptember 20.

Ha van hozzászólás, azt tegyék meg.

Nincs hozzászólás.

Juhász Mária: Szavazásra teszi fel a javasolt módosítás szerint elfogadni a határozati javaslatot.

Megállapítja, hogy az önkormányzat 3 megválasztott tagjából, jelenlévő 3 tag a javaslatot 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással egyhangúlag elfogadja.

15/2026.(VII, 14.)PBNÖ sz. határozat:

A Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. Csatlakozik a kerületi Nemzetiségi Önkormányzatok Nemzetiségi Nap c. nyílt rendezvényhez, amelyet a XX. kerületi Városháza előtti téren, utcában tartanak 2026. szeptember 5.-én 10.30 órai kezdettel.
2. A PBNÖ a saját költségvetéséből az alábbiakat biztosítja:
Fellépők: ZsÉM és barátai népzenei műsor : 300.000 Ft (AAM)

Üdítő, víz vízgép:	bruttó: 190.500 Ft.
Nemzetiségi kóstoló:	bruttó: 198.120 Ft.
Kenyer:	bruttó: 10.000 Ft.

3. Evőeszközök, szalvéta, tányér, papírtálca, kehely, szemeteszsák, csomagoló anyagok, müa.pohár, papírtörő, asztalterítő, fertőtlenítők és egyéb a rendezvényhez szükséges eszközök: **bruttó: 180.000 Ft.**
4. Fedezetét a 2026. évi költségvetésében átcsoportosítással biztosítja, amennyiben a 2026. évi feladatalapú támogatás 2. részlete megérkezik.

Felelős: elnök

Elszámolási határidő: 2026. szeptember 20.

Juhász Mária: Bezárja a napirendet.

Juhász Mária: Megnyitja az 3. napirendet: **Javaslat a Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Közmeghallgatása időpontjának meghatározására.**

Előadó: Elnök

Juhász Mária: Az anyagot mindenki megkapta az olvashatta. A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 97. §-ában előírt kötelezettségnek eleget tegyenek, a Közmeghallgatást 2026. szeptember 14.-én 9 órakor javasolja megtartani.

Helye: Civil Ház

Cím: XX. kerület Vörösmarty u. 180. sz.

A Közmeghallgatást a Pesterzsébet újságban jelentessék meg, valamint helyben szokásos módon tegyék közzé.

Ha van hozzászólás, azt tegyék meg.

Nincs hozzászólás

Javasolja az előterjesztést határozatát a javaslatát elfogadni.

Juhász Mária: Szavazásra teszi fel a javasolt nappal időponttal elfogadni a határozati javaslatot elfogadásra.

Megállapítja, hogy az önkormányzat 3 megválasztott tagjából, jelenlévő 3 tag a javaslatot 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással egyhangúlag elfogadja.

16/2026.(VII. 14.)PBNÖ sz. határozat:

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete

úgy dönt, hogy

1. Közmeghallgatás tart: 2026. szeptember 14-én 9 órakor

Helye: Civil Ház

Cím: XX. kerület Vörösmarty u. 180. sz.

2. A közmeghallgatást a Pesterzsébet újságban meg kell jelentetni, valamint helyben szokásos módon közzétenni.

Felelős: Elnök

Határidő: Adott

Juhász Mária: Bezárja a napirendet.

Juhász Mária: Megnyitja az 4. napirendet: **Javaslat a Pesterzsébet Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2026. évi költségvetési határozatának módosítására.**

Előadó: Elnök

Előadó: Elnök

Juhász Mária: Elmondja, hogy a hivatal pénzügyi osztálya elkészítette a Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2026. évi költségvetési határozatának módosítását, amelyet mindenki e-mailben megkapott, azt elolvashatta. A Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2026. évi költségvetéséről szóló, 05/2026. (II. 13.) PBNÖ sz. határozat III. fejezet 1. pontjában foglaltak értelmében a költségvetési határozat módosítását a Tisztelt Képviselő-testület elé terjesztem. A költségvetési határozat módosítását indokolja, hogy

- megszületett a döntés a 2026. évi feladatalapú támogatás összegéről,
- megszületett a döntés a 2026. évi önkormányzati támogatás összegéről,
- kamatbevétel realizálódott,
- otthonteremtési támogatás igénylése,
- az PBNÖ 2026. évi költségvetéséről szóló 05/2026. (II. 13.) PBNÖ sz. határozat III. fejezet 2. pontja szerinti költségvetési **előirányzat-átcsoportosítások és módosítások.**

Ha van hozzászólás, azt tegyék meg.
Nincs hozzászólás

Javasolja az előterjesztés határozati javaslatát elfogadni.

Juhász Mária: Szavazásra teszi fel az előterjesztés határozati javaslatát elfogadásra. Megállapítja, hogy az önkormányzat 3 megválasztott tagjából, jelenlévő 3 tag a javaslatot 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodással egyhangúlag elfogadja.

17/2026.(VII, 14.)PBNÖ sz. határozat:

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete
úgy dönt, hogy

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2026. évi költségvetéséről szóló, 05/2026. (II. 13.) PBNÖ sz. határozat I. pontjában elfogadott költségvetése bevételi és kiadási előirányzatait az alábbiak szerint módosítja:

„I. A költségvetési bevételei és kiadásai

1. A Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete a 2026. évi költségvetésének

költségvetési bevételeit
költségvetési kiadását

4 539 196 Ft-tal
4 539 196 Ft-tal

megemeli, így a nemzetiségi önkormányzat 2026. évi

Költségvetési bevétele:	5 891 196 Ft
működési bevétel	5 891 196 Ft
felhalmozási bevétel	0 Ft
Költségvetési kiadása:	5 919 341 Ft
működési kiadás	5 651 341 Ft
felhalmozási kiadás	267 999 Ft
Költségvetési többlet	239 854 Ft

Működési többlet	239 854 Ft
Felhalmozási többlet	0 Ft
Költségvetési hiány összege	267 999 Ft
működési hiány	0 Ft
felhalmozási hiány	267 999 Ft
Költségvetési hiány belső finanszírozása	28 145 Ft
működési célú maradvány igénybevétele	28 145 Ft
felhalmozási célú maradvány igénybevétele	0 Ft
Finanszírozási bevételek összesen:	28 145 Ft
Finanszírozási kiadások összesen:	0 Ft
BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	5 919 341 Ft
KIADÁSOK ÖSSZESEN:	5 919 341 Ft

2. A költségvetési-határozat módosítása 2026. július 14-én lép hatályba.

A költségvetési határozat módosításának indokolása

Képviselő-testület tájékoztatása az államháztartásról szóló, 2011. évi CXCV. törvény (továbbiakban: Áht.) 34. § (5) bekezdése, valamint a PBNÖ 2026. évi költségvetéséről szóló 05/2026. (II. 13.) PBNÖ sz. határozat III. fejezet 2. és 4. pontja szerinti költségvetési előirányzat-módosításokról és átcsoportosításokról.

I. Előirányzat módosítás

	Bevételi (Ft)	Kiadási (Ft)
A Képviselő-testület 05/2026. (II. 13.) PBNÖ sz. határozatával elfogadott összegek	1 380 145	1 380 145
1. Otthonteremtési támogatás		
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Működési célú támogatások Áh-n belülről / Egyéb működési célú támogatások bevételei Áh-n belülről központi kezelésű előirányzattól bevételi előirányzatát (Kötelező feladat)	+2 560 000	
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Személyi juttatások / Választott tisztségviselők juttatásai kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+2 000 000
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+560 000
2. 2026. évi feladatalapú támogatás címen		
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Működési célú támogatások Áh-n belülről / Egyéb működési célú támogatások bevételei Áh-n belülről központi kezelésű előirányzattól bevételi előirányzatát (Kötelező feladat)	+1 179 174	

- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Egyéb működési célú kiadások / Tartalékok kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+1 179 174
3. 2026. évi önkormányzati működési támogatás		
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Működési célú tám. bevételei Áh-n belülről/ Egyéb működési célú támogatások bevételei Áh-n belülről helyi önkormányzattól bevételi előirányzatát (Kötelező feladat)	+800 000	
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Céltartalékok/Általános tartalék kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+800 000
4. Kamat jóváírás számviteli teljesítés alapján:		
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Működési bevételek / Egyéb kapott (járó) kamatok és kamatjellegű bevételek bevételi előirányzatát (Kötelező feladat)	+22	
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Céltartalékok / Általános tartalék kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+22
Módosított főösszeg:	5 919 341	5 919 341

II. Előirányzat átcsoportosítás

	Bevételi (Ft)	Kiadási (Ft)
Képviselő-testület tájékoztatása az önkormányzat 2026. évi költségvetéséről szóló, 05/2026. (II. 13.) sz. PBNÖ határozat III. fejezet 4. pontja szerint előirányzat átcsoportosításokról		
1. A Képviselő-testület – mobiltelefon, fólia, töltő vásárlásra vonatkozó – 7/2026. (II. 13.) sz. PBNÖ határozata alapján		
- Csökkenti a nemzetiségi önkormányzat Egyéb működési célú kiadások / Tartalékok kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		-280 497
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Beruházási kiadások / Informatikai eszközök beszerzése előirányzatát (Kötelező feladat)		+211 023
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Beruházási kiadások / Beruházási célú előzetesen felszámított ÁFA kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+56 976

- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Üzemeltetési anyagok beszerzése kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+9 841
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Előzetesen felszámított ÁFA kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+2 657
2. A Képviselő-testület – paradicsom palánta várásásra és szállításra vonatkozó – 10/2026. (V. 08.) sz. PBNÖ határozata alapján		
- Csökkenti a nemzetiségi önkormányzat Egyéb működési célú kiadások / Tartalékok kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		-350 000
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Üzemeltetési anyagok beszerzése kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+200 000
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Egyéb szolgáltatások kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+118 110
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Előzetesen felszámított ÁFA kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+31 890

A módosított előirányzatokat, illetve a bevételek és kiadások kiemelt előirányzatok szerinti bontását a 1-9. mellékletek tartalmazzák.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Juhász Mária: Bezárja a napirendet.

Juhász Mária: Megnyitja az 5.napirendet: **Egyebek.**

Előadó: Elnök

Juhász Mária: Tájékoztatja a jelenlévőket, hogy a PBNÖ szeptemberben és októberben az alábbi rendezvényeken kíván részt venni.

Amikor megtudja az Elnök a pontos időpontot, a testületnek meg kell hoznia az erre vonatkozó döntéseket.

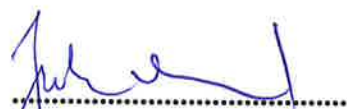
-Bolgár Nyelvoktató Iskola tanévnyitó ünnepélyen.

-Bulgária Függetlenségének Napja rendezvény sorozaton.

-Bulfest 2026- „Jantra 30” című bolgár néptánc és népzenei előadáson.

Juhász Mária: Mivel nincs több hozzászólás a napirendhez, így bezárja azt.

Juhász Mária : A mai üléshez nincs több hozzászólás, az ülést bezárja.


Juhász Mária
elnök




Varga Szófia Alexandra
jegyzőkönyv-hitelesítő

TBWÖ



**PESTERZSÉBETI BOLGÁR NEMZETISÉGI
ÖNKORMÁNYZAT**
1201 Budapest, Kossuth Lajos tér 1.
www.pesterszebet.hu

Budapest Főváros XX. kerület
Pesterzsébeti Polgármesteri Hivatal
Pénzügyi és Számviteli Osztály

Lehoczki Péterné
osztályvezető asszony részére

Tisztelt Osztályvezető Asszony!

Mellékelten megküldöm a 2026. július 14.-én megtartott Képviselő-testületi nyílt ülésén hozott határozatot szíves felhasználás végett.

Budapest, 2026. július 14.

Tisztelettel:

Juhász Mária sk.
elnök

Átvettém
2026 JÚL 15.

Határozatlista a PBNÖ 2026. július 14.-ei képviselő-testületi ülésén hozott határozatokról.

12/2026.(VII. 14.) PBNÖ sz. határozat:

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete

úgy dönt, hogy

a 2026. július 14.-i Képviselő-testületi ülés jegyzőkönyv-hitelesítésére Varga Szófia Alexandra elnökhelyettest jelöli ki.

Felelős: Elnök

Határidő: azonnal

13/2026.(VII. 14.)PBNÖ sz. határozat:

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete

úgy dönt, hogy a 2026. július 14.-i ülésére az alábbi napirend fogadja el:

- 1. Javaslat a Bolgár Paradicsom Fesztivál megrendezésére, és a költségvetése meghatározására.**
Előadó: Elnök
- 2. Javaslat a Nemzetiségi Önkormányzatok Kulturális Napja megrendezésére, a költségvetése meghatározására.**
Előadó: Elnök
- 3. Javaslat a Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Közmeghallgatása időpontjának meghatározására.**
Előadó: Elnök
- 4. Javaslat a Pesterzsébet Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2026. évi költségvetési határozatának módosítására.**
Előadó: Elnök
- 5. Egyebek: Tájékoztatás szeptember-októberi eseményekkel kapcsolatban.**
Előadó: Elnök

Felelős: Elnök

Határidő: Azonnal

14/2026.(VII. 14.)PBNÖ sz. határozat:

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete

úgy dönt, hogy

- 1. a XX. ker Csili Művelődési Ház parkolójában 2026. augusztus 29.-én 10 órai kezdettel, a már hagyománnyá vált nyílt „Bolgár Paradicsom Fesztivált” rendez. Fontosnak tartja a bolgár hagyománya, kultúrája, és a nyelvének ápolását, valamint az identitásának megőrzését, és másokkal való megismertetését.**
- 2. rendezvényre a PBNÖ a saját költségvetéséből az alábbiakat biztosítja:**

Gyermekprogramok, játékok	nettó: 580.000 Ft (AM),
Promóciós anyagok készítésére (meghívó, plakát, szóróanyagok)	bruttó: 190.500 Ft
Üdítő, víz, vízgép	bruttó: 190.500 Ft.
Nemzetiségi ételkóstoló	bruttó: 198.120 Ft.
Kenyér	bruttó: 10.000 Ft.

Evőeszközök, szalvéta, tányér, papírtálca, kehely, szemeteszsák, csomagoló anyagok, müa.pohár, papírtörölő, asztalterítő, fertőtlenítők és egyéb a rendezvényhez szükséges eszközök: bruttó: 180.000 Ft.

3. Fedezetét a 2026. évi költségvetésében átcsoportosítással biztosítja.

Felelős: elnök

Elszámolási határidő: 2026. szeptember 20.

15/2026.(VII, 14.)PBNÖ sz. határozat:

A Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete

úgy dönt, hogy

1. Csatlakozik a kerületi Nemzetiségi Önkormányzatok Nemzetiségi Nap c. nyílt rendezvényhez, amelyet a XX. kerületi Városháza előtti téren, utcában tartanak 2026. szeptember 5.-én 10.30 órai kezdettel.

2. A PBNÖ a saját költségvetéséből az alábbiakat biztosítja:

Fellépők: ZsÉM és barátai népzenei műsor:

(2 számla), mert más-más művész lesz a műsoron belül.

bruttó: 190.500 Ft.

bruttó: 190.500 Ft.

Üdítő, víz vízgép:

bruttó: 190.500 Ft.

Nemzetiségi kóstoló:

bruttó: 198.120 Ft.

Kenyér:

bruttó: 10.000 Ft.

3. Evőeszközök, szalvéta, tányér, papírtálca, kehely, szemeteszsák, csomagoló anyagok, müa.pohár, papírtörölő, asztalterítő, fertőtlenítők és egyéb a rendezvényhez szükséges eszközök: bruttó: 180.000 Ft.

5. Fedezetét a 2026. évi költségvetésében átcsoportosítással biztosítja, amennyiben a 2026. évi feladatalapú támogatás 2. részlete megérkezik.

Felelős: elnök

Elszámolási határidő: 2026. szeptember 20.

16/2026.(VII, 14.)PBNÖ sz. határozat:

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete

úgy dönt, hogy

1. Közmeghallgatás tart: 2026. szeptember 7.-én 9 órakor

Helye: Civil Ház

Cím: XX. kerület Vörösmarty u. 180. sz.

2. A közmeghallgatást a Pesterzsébet újságban meg kell jelentetni, valamint helyben szokásos módon közzétenni.

Felelős: Elnök

Határidő: Adott

17/2026.(VII, 14.)PBNÖ sz. határozat:

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete

úgy dönt, hogy

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2026. évi költségvetéséről szóló, 05/2026. (II. 13.) PBNÖ sz. határozat I. pontjában elfogadott költségvetése bevételi és kiadási előirányzatait az alábbiak szerint módosítja:

„I. A költségvetési bevételei és kiadásai

1. A Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete a 2026. évi költségvetésének

költségvetési bevételeit
költségvetési kiadását

4 539 196 Ft-tal
4 539 196 Ft-tal

megemeli, így a nemzetiségi önkormányzat 2026. évi

Költségvetési bevétele:	5 891 196 Ft
működési bevétel	5 891 196 Ft
felhalmozási bevétel	0 Ft
Költségvetési kiadása:	5 919 341 Ft
működési kiadás	5 651 341 Ft
felhalmozási kiadás	267 999 Ft
Költségvetési többlet	239 854 Ft
Működési többlet	239 854 Ft
Felhalmozási többlet	0 Ft
Költségvetési hiány összege	267 999 Ft
működési hiány	0 Ft
felhalmozási hiány	267 999 Ft
Költségvetési hiány belső finanszírozása	28 145 Ft
működési célú maradvány igénybevétele	28 145 Ft
felhalmozási célú maradvány igénybevétele	0 Ft
Finanszírozási bevételek összesen:	28 145 Ft
Finanszírozási kiadások összesen:	0 Ft
BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	5 919 341 Ft
KIADÁSOK ÖSSZESEN:	5 919 341 Ft

2. A költségvetési-határozat módosítása 2026. július 14-én lép hatályba.

A költségvetési határozat módosításának indokolása

Képviselő-testület tájékoztatása az államháztartásról szóló, 2011. évi CXCV. törvény (továbbiakban: Áht.) 34. § (5) bekezdése, valamint a PBNÖ 2026. évi költségvetéséről szóló 05/2026. (II. 13.) PBNÖ sz. határozat III. fejezet 2. és 4. pontja szerinti költségvetési előirányzat-módosításokról és átcsoportosításokról.

I. Előirányzat módosítás

	Bevételi (Ft)	Kiadási (Ft)
A Képviselő-testület 05/2026. (II. 13.) PBNÖ sz. határozatával elfogadott összegek	1 380 145	1 380 145
1. Otthonteremtési támogatás		
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Működési célú támogatások Áh-n belülről / Egyéb működési célú támogatások bevételei Áh-n belülről központi kezelésű előirányzattól bevételi előirányzatát (Kötelező feladat)	+2 560 000	

- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Személyi juttatások / Választott tisztségviselők juttatásai kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+2 000 000
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+560 000
2. 2026. évi feladatalapú támogatás címen		
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Működési célú támogatások Áh-n belülről / Egyéb működési célú támogatások bevételei Áh-n belülről központi kezelésű előirányzattól bevételi előirányzatát (Kötelező feladat)	+1 179 174	
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Egyéb működési célú kiadások / Tartalékok kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+1 179 174
3. 2026. évi önkormányzati működési támogatás		
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Működési célú tám. bevételei Áh-n belülről/ Egyéb működési célú támogatások bevételei Áh-n belülről helyi önkormányzattól bevételi előirányzatát (Kötelező feladat)	+800 000	
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Céltartalékok/Általános tartalék kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+800 000
4. Kamat jóváírás számviteli teljesítés alapján:		
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Működési bevételek / Egyéb kapott (járó) kamatok és kamatjellegű bevételek bevételi előirányzatát (Kötelező feladat)	+22	
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Céltartalékok / Általános tartalék kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+22
Módosított főösszeg:	5 919 341	5 919 341

II. Előirányzat átcsoportosítás

	Bevételi (Ft)	Kiadási (Ft)
Képviselő-testület tájékoztatása az önkormányzat 2026. évi költségvetéséről szóló, 05/2026. (II. 13.) sz. PBNÖ határozat III. fejezet 4. pontja szerint előirányzat átcsoportosításokról		
1. A Képviselő-testület – mobiltelefon, fólia, töltő vásárlásra vonatkozó – 7/2026. (II. 13.) sz. PBNÖ határozata alapján		

- Csökkenti a nemzetiségi önkormányzat Egyéb működési célú kiadások / Tartalékok kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		-280 497
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Beruházási kiadások / Informatikai eszközök beszerzése előirányzatát (Kötelező feladat)		+211 023
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Beruházási kiadások / Beruházási célú előzetesen felszámított ÁFA kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+56 976
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Üzemeltetési anyagok beszerzése kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+9 841
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Előzetesen felszámított ÁFA kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+2 657
2. A Képviselő-testület – paradicsom palánta várásásra és szállításra vonatkozó – 10/2026. (V. 08.) sz. PBNÖ határozata alapján		
- Csökkenti a nemzetiségi önkormányzat Egyéb működési célú kiadások / Tartalékok kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		-350 000
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Üzemeltetési anyagok beszerzése kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+200 000
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Egyéb szolgáltatások kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+118 110
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Előzetesen felszámított ÁFA kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+31 890

A módosított előirányzatokat, illetve a bevételek és kiadások kiemelt előirányzatok szerinti bontását a 1-9. mellékletek tartalmazzák.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök



**PESTERZSÉBETI BOLGÁR NEMZETISÉGI
ÖNKORMÁNYZAT**

1201 Budapest, Kossuth Lajos tér 1.
www.pesterzsebet.hu

K I V O N A T

a Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2026. július 14.-én a Képviselő-testületi ülésen hozott határozatáról.

14/2026.(VII. 14.) PBNÖ sz. határozat:

**Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete
úgy dönt, hogy**

1. a XX. ker Csili Művelődési Ház parkolójában 2026. augusztus 29.-én 10 órai kezdettel, a már hagyománnyá vált nyílt „Bolgár Paradicsom Fesztivált” rendez. Fontosnak tartja a bolgár hagyománya, kultúrája, és a nyelvének ápolását, valamint az identitásának megőrzését, és másokkal való megismertetését.
2. rendezvényre a PBNÖ a saját költségvetéséből az alábbiakat biztosítja:

Gyermekprogramok, játékok	nettó: 580.000 Ft (AM),
Promóciós anyagok készítésére (meghívó, plakát, szóróanyagok)	bruttó: 190.500 Ft
Üdítő, víz, vízgép	bruttó: 190.500 Ft.
Nemzetiségi ételkóstoló	bruttó: 198.120 Ft.
Kenyér	bruttó: 10.000 Ft.
Evőeszközök, szalvéta, tányér, papírtálca, kehely, szemeteszsák, csomagoló anyagok, müa.pohár, papírtörlő, asztalterítő, fertőtlenítők és egyéb a rendezvényhez szükséges eszközök:	bruttó: 180.000 Ft.
3. Fedezetét a 2026. évi költségvetésében átcsoportosítással biztosítja.

Felelős: elnök

Elszámolási határidő: 2026. szeptember 20.

Budapest, 2026. július 14.


Juhász Mária
elnök




Varga Szófia Alexandra
jegyzőkönyv-hitelesítő



PESTERZSÉBETI BOLGÁR NEMZETISÉGI
ÖNKORMÁNYZAT

1201 Budapest, Kossuth Lajos tér 1.

www.pestertzsebet.hu

K I V O N A T

a Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2026. július 14.-én a Képviselő-testületi ülésen hozott határozatáról.

15/2026.(VII, 14.)PBNÖ sz. határozat:

A Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

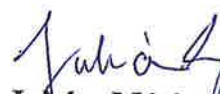
1. Csatlakozik a kerületi Nemzetiségi Önkormányzatok Nemzetiségi Nap c. nyílt rendezvényhez, amelyet a XX. kerületi Városháza előtti téren, utcában tartanak 2026. szeptember 5.-én 10.30 órai kezdettel.
2. A PBNÖ a saját költségvetéséből az alábbiakat biztosítja:
Fellépők: ZsÉM és barátai népzenei műsor: 300.000 Ft-ot (AAM)
Üdítő, víz vízgép: bruttó: 190.500 Ft.
Nemzetiségi kóstoló: bruttó: 198.120 Ft.
Kenyér: bruttó: 10.000 Ft.
3. Evőeszközök, szalvéta, tányér, papírtálca, kehely, szemeteszsák, csomagoló anyagok, müa.pohár, papírtörlő, asztalterítő, fertőtlenítők és egyéb a rendezvényhez szükséges eszközök: bruttó: 180.000 Ft.
4. Fedezetét a 2026. évi költségvetésében átcsoportosítással biztosítja, amennyiben a 2026. évi feladatalapú támogatás 2. részlete megérkezik.

Felelős: elnök

Elszámolási határidő: 2026. szeptember 20.

Budapest, 2026. július 14.

k. m.f.


Juhász Mária
elnök




Varga Szófia Alexandra
jegyzőkönyv-hitelesítő



**PESTERZSÉBETI BOLGÁR NEMZETISÉGI
ÖNKORMÁNYZAT**

1201 Budapest, Kossuth Lajos tér 1.

www.pestertzsebet.hu

K I V O N A T

a Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2026. július 14.-én a Képviselő-testületi ülésen hozott határozatáról.

16/2026.(VII, 14.)PBNÖ sz. határozat:

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete

úgy dönt, hogy

1. Közmeghallgatás tart: 2026. szeptember 14.-én 9 órakor

Helye: Civil Ház

Cím: XX. kerület Vörösmarty u. 180. sz.

2. A közmeghallgatást a Pesterzsébet újságban meg kell jelentetni, valamint helyben szokásos módon közzétenni.

Felelős: Elnök

Határidő: Adott

Budapest, 2026. július 14.


Juhász Mária
elnök




Varga Szófia Alexandra
jegyzőkönyv-hitelesítő



**PESTERZSÉBETI BOLGÁR NEMZETISÉGI
ÖNKORMÁNYZAT**

1201 Budapest, Kossuth Lajos tér 1.
www.pesterzsebet.hu

K I V O N A T

a Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2026. július 14.-én a Képviselő-testületi ülésen hozott határozatáról.

17/2026.(VII, 14.) PBNÖ sz. határozat:

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete

úgy dönt, hogy

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2026. évi költségvetéséről szóló, 05/2026. (II. 13.) PBNÖ sz. határozat I. pontjában elfogadott költségvetése bevételi és kiadási előirányzatait az alábbiak szerint módosítja:

„I. A költségvetési bevételei és kiadásai

1. A Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete a 2026. évi költségvetésének

költségvetési bevételeit

4 539 196 Ft-tal

költségvetési kiadását

4 539 196 Ft-tal

megemeli, így a nemzetiségi önkormányzat 2026. évi

Költségvetési bevétele:	5 891 196 Ft
működési bevétel	5 891 196 Ft
felhalmozási bevétel	0 Ft
Költségvetési kiadása:	5 919 341 Ft
működési kiadás	5 651 341 Ft
felhalmozási kiadás	267 999 Ft
Költségvetési többlet	239 854 Ft
Működési többlet	239 854 Ft
Felhalmozási többlet	0 Ft
Költségvetési hiány összege	267 999 Ft
működési hiány	0 Ft
felhalmozási hiány	267 999 Ft
Költségvetési hiány belső finanszírozása	28 145 Ft
működési célú maradvány igénybevétele	28 145 Ft
felhalmozási célú maradvány igénybevétele	0 Ft
Finanszírozási bevételek összesen:	28 145 Ft
Finanszírozási kiadások összesen:	0 Ft
BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	5 919 341 Ft

KIADÁSOK ÖSSZESEN:**5 919 341 Ft**

2. A költségvetési-határozat módosítása 2026. július 14-én lép hatályba.

A költségvetési határozat módosításának indokolása

Képviselő-testület tájékoztatása az államháztartásról szóló, 2011. évi CXCV. törvény (továbbiakban: Áht.) 34. § (5) bekezdése, valamint a PBNÖ 2026. évi költségvetéséről szóló 05/2026. (II. 13.) PBNÖ sz. határozat III. fejezet 2. és 4. pontja szerinti költségvetési előirányzat-módosításokról és átcsoportosításokról.

I. Előirányzat módosítás

	Bevételi (Ft)	Kiadási (Ft)
A Képviselő-testület 05/2026. (II. 13.) PBNÖ sz. határozatával elfogadott összegek	1 380 145	1 380 145
1. Otthonteremtési támogatás		
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Működési célú támogatások Áh-n belülről / Egyéb működési célú támogatások bevételei Áh-n belülről központi kezelésű előirányzattól bevételi előirányzatát (Kötelező feladat)	+2 560 000	
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Személyi juttatások / Választott tisztségviselők juttatásai kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+2 000 000
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+560 000
2. 2026. évi feladatalapú támogatás címen		
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Működési célú támogatások Áh-n belülről / Egyéb működési célú támogatások bevételei Áh-n belülről központi kezelésű előirányzattól bevételi előirányzatát (Kötelező feladat)	+1 179 174	
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Egyéb működési célú kiadások / Tartalékok kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+1 179 174
3. 2026. évi önkormányzati működési támogatás		
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Működési célú tám. bevételei Áh-n belülről/ Egyéb működési célú támogatások bevételei Áh-n belülről helyi önkormányzattól bevételi előirányzatát (Kötelező feladat)	+800 000	

- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Céltartalékok/Általános tartalék kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+800 000
4. Kamat jóváírás számviteli teljesítés alapján:		
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Működési bevételek / Egyéb kapott (járó) kamatok és kamatjellegű bevételek bevételi előirányzatát (Kötelező feladat)	+22	
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Céltartalékok / Általános tartalék kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+22
Módosított főösszeg:	5 919 341	5 919 341

II. Előirányzat átcsoportosítás

	Bevételi (Ft)	Kiadási (Ft)
Képviselő-testület tájékoztatása az önkormányzat 2026. évi költségvetéséről szóló, 05/2026. (II. 13.) sz. PBNÖ határozat III. fejezet 4. pontja szerint előirányzat átcsoportosításokról		
1. A Képviselő-testület – mobiltelefon, fólia, töltő vásárlásra vonatkozó – 7/2026. (II. 13.) sz. PBNÖ határozata alapján		
- Csökkenti a nemzetiségi önkormányzat Egyéb működési célú kiadások / Tartalékok kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		-280 497
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Beruházási kiadások / Informatikai eszközök beszerzése előirányzatát (Kötelező feladat)		+211 023
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Beruházási kiadások / Beruházási célú előzetesen felszámított ÁFA kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+56 976
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Üzemeltetési anyagok beszerzése kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+9 841
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Előzetesen felszámított ÁFA kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+2 657
2. A Képviselő-testület – paradicsom palánta vásárlásra és szállításra vonatkozó – 10/2026. (V. 08.) sz. PBNÖ határozata alapján		

- Csökkenti a nemzetiségi önkormányzat Egyéb működési célú kiadások / Tartalékok kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		-350 000
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Üzemeltetési anyagok beszerzése kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+200 000
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Egyéb szolgáltatások kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+118 110
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Előzetesen felszámított ÁFA kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+31 890

A módosított előirányzatokat, illetve a bevételek és kiadások kiemelt előirányzatok szerinti bontását a 1-9. mellékletek tartalmazzák.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Budapest, 2026. július 14.


Juhász Mária
 elnök




Varga Szófia Alexandra
 jegyzőkönyv-hitelesítő



**PESTERZSÉBETI BOLGÁR NEMZETISÉGI
ÖNKORMÁNYZAT**

1201 Budapest, Kossuth Lajos tér 1.
www.pestertzsebet.hu

**Tárgy: Javaslát a Bolgár Paradicsom Fesztivál
megrendezésére, és a költségvetése meghatározására.**

Tisztelt Képviselő-testület!

Bolgár Önkormányzatunk mint minden évben, az idén is megtartja a nyílt Bolgár Paradicsom Fesztivált. Gyermekprogramokkal, játékokkal, kisvonattal, és ételkóstolóval várja a nagyközönséget. A rendezvényt bolgár táncházzal színesíti, amelybe nem csak a felnőttek, de a gyermekek is be tudnak kapcsolódni. Fontos számunkra a bolgár hagyomány, és nyelv ápolása, identitásunk megőrzése, és másokkal való megismertetése.

A PBNÖ a saját költségvetéséből az alábbiakat biztosítja:

Gyermekprogramok, játékok	nettó: 580.000 Ft (AM),
Promóciós anyagok készítésére (meghívó, plakát, szóróanyagok)	bruttó: 190.500 Ft
Üdítő, víz, vízgép	bruttó: 190.500 Ft.
Nemzetiségi ételkóstoló	bruttó: 198.120 Ft.
Kenyér	bruttó: 10.000 Ft.
Evőeszközök, szalvéta, tányér, papírtálca, kehely, szemeteszsák, csomagoló anyagok, müa.pohár, papírtörölő, asztalterítő, fertőtlenítők és egyéb a rendezvényhez szükséges eszközök:	bruttó: 180.000 Ft.

Fedezetét a 2026. évi költségvetésében átcsoportosítással biztosítja.

Időpont: 2026. augusztus 29. -én 10 óra.

Helyszín: Csili Művelődési Ház parkolója.

Elszámolási határidő: 2026. szeptember 20.

Kérem a T. Testületet, hogy a határozati javaslatot elfogadni szíveskedjen

Határozati javaslat:

...../2026. (VII. 14.) PBNÖ. sz. határozat

**A Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete
úgy dönt, hogy**

- 1. a XX. ker Csili Művelődési Ház parkolójában 2026. augusztus 29.-én 10 órai kezdettel, a már hagyománnyá vált nyílt „Bolgár Paradicsom Fesztivált” rendez. Fontosnak tartja a bolgár hagyománya, kultúrája, és a nyelvének ápolását, valamint az identitásának megőrzését, és másokkal való megismertetését.**
- 2. rendezvényre a PBNÖ a saját költségvetéséből az alábbiakat biztosítja:**

Gyermekprogramok, játékok	nettó: 580.000 Ft (AM),
Promóciós anyagok készítésére (meghívó, plakát, szóróanyagok)	bruttó: 190.500 Ft
Üdítő, víz, vízgép	bruttó: 190.500 Ft.
Nemzetiségi ételkóstoló	bruttó: 198.120 Ft.
Kenyér	bruttó: 10.000 Ft.
Evőeszközök, szalvéta, tányér, papírtálca, kehely, szemeteszsák, csomagoló anyagok, müa.pohár, papírtörölő, asztalterítő, fertőtlenítők és egyéb a rendezvényhez szükséges eszközök:	bruttó: 180.000 Ft.
- 3. Fedezetét a 2026. évi költségvetésében átcsoportosítással biztosítja.**

Felelős: elnök

Elszámolási határidő: 2026. szeptember 20.

Marosiné Benedek Ildikó nemzetiségi referens

Budapest, 2026. július 06.

Tisztelettel:



okm

okm



**PESTERZSÉBETI BOLGÁR NEMZETISÉGI
ÖNKORMÁNYZAT**

1201 Budapest, Kossuth Lajos tér 1.
www.pestertzsebet.hu

**Tárgy: Javaslát a Nemzetiségi Önkormányzatok
Kulturális Napja megrendezésére, a költségvetése
meghatározására.**

Tisztelt Képviselő-testület!

Önkormányzatunk csatlakozik a XX. kerületi Nemzetiségi Önkormányzatok Kulturális Napja c. nyílt rendezvényhez. Színes műsorral, zenével, énekkel, kisebb táncházzal, amelyre a közönséget is szeretnénk bevonni. Valamint bolgár nemzetiségi ételkóstolóval is készülünk. Fellépők: ZsÉM és barátai teljes népzenei műsorral. A PBNÖ a saját költségvetéséből az alábbiakat biztosítja.

Fellépők: ZsÉM és barátai népzenei műsor: bruttó: 190.500 Ft.

bruttó: 190.500 Ft.

Üdítő, víz vízgép:

bruttó: 190.500 Ft.

Nemzetiségi kóstoló:

bruttó: 198.120 Ft.

Kenyér:

bruttó: 10.000 Ft.

Evőeszközök, szalvéta, tányér, papírtálca, kehely, szemeteszsák, csomagoló anyagok, müa.pohár, papírtörölő, asztalterítő, fertőtlenítők és egyéb a rendezvényhez szükséges eszközök:

bruttó: 180.000 Ft.

Rendezvény időpontja: 2026. szeptember 05.-én 10.30 órakor

Helyszín: XX. kerületi Városháza előtti terület, utca.

Elszámolási határidő: 2026. szeptember 20.

Kérem a T. Testületet, hogy a határozati javaslatot elfogadni szíveskedjen

Határozati javaslat:

...../2026. (VII. 14.) PBNÖ. sz. határozat

**A Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete
úgy dönt, hogy**

1. Csatlakozik a kerületi Nemzetiségi Önkormányzatok Nemzetiségi Nap c. nyílt rendezvényhez, amelyet a XX. kerületi Városháza előtti téren, utcában tartanak 2026. szeptember 5.-én 10.30 órai kezdettel.
2. A PBNÖ a saját költségvetéséből az alábbiakat biztosítja:
Fellépők: ZsÉM és barátai népzenei műsor:
(2 számla), mert más-más művész lesz a műsoron belül. bruttó: 190.500 Ft.
bruttó: 190.500 Ft.
Üdítő, víz vízgép: bruttó: 190.500 Ft.
Nemzetiségi kóstoló: bruttó: 198.120 Ft.
Kenyér: bruttó: 10.000 Ft.
3. Evőeszközök, szalvéta, tányér, papírtálca, kehely, szemeteszsák, csomagoló anyagok, müa.pohár, papírtörölő, asztalterítő, fertőtlenítők és egyéb a rendezvényhez szükséges eszközök: bruttó: 180.000 Ft.

4. Fedezetét a 2026. évi költségvetésében átcsoportosítással biztosítja, amennyiben a 2026. évi feladatalapú támogatás 2. részlete megérkezik.

Felelős: elnök

Elszámolási határidő: 2026. szeptember 20.

Az előterjesztést készítette:

Marosiné Benedek Ildikó nemzetiségi referens

Budapest, 2026. július 06.

Tisztelettel:


Juhász Mária
elnök



obskul

21 22



**PESTERZSÉBETI BOLGÁR NEMZETISÉGI
ÖNKORMÁNYZAT**

1201 Budapest, Kossuth Lajos tér 1.
www.pesterszebet.hu

**Tárgy: Javaslát a Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi
Önkormányzat Közmeghallgatása időpontjának
meghatározására.**

Tisztelt Képviselő-testület!

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 97. §-ában előírt kötelezettségnek eleget téve javaslom, hogy a Közmeghallgatást 2026. szeptember 14.-én 9 órakor tartsuk meg.
Helye: Civil Ház

Cím: XX. kerület Vörösmarty u. 180. sz.

A Közmeghallgatást a Pesterzsébet újságban meg kell jelentetni, valamint helyben szokásos módon közzétenni.

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy az alábbi határozati javaslatot szíveskedjenek elfogadni.

Határozati javaslat:

...../2026. (VII. 14.) PBNÖ. sz. határozat

**A Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete
úgy dönt, hogy**

- 1. Közmeghallgatás tart: 2026. szeptember 14.-én 9 órakor
Helye: Civil Ház
Cím: XX. kerület Vörösmarty u. 180. sz.**
- 2. A közmeghallgatást a Pesterzsébet újságban meg kell jelentetni, valamint helyben szokásos módon közzétenni.**

Felelős: Elnök

Határidő: Adott

Az előterjesztést készítette:

Marosiné Benedek Ildikó nemzetiségi referens

Budapest, 2026. július 06.

Tisztelettel:



**Juhász Mária
elnök**

Handwritten signatures and initials at the bottom left of the page.



PESTERZSÉBETI BOLGÁR
NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT

1201 Budapest, Kossuth Lajos tér 1,
www.pestertzsebet.hu

Tárgy: Javaslat a Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2026. évi költségvetési határozatának módosítására

Tisztelt Képviselő-testület!

A Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2026. évi költségvetéséről szóló, 05/2026. (II. 13.) PBNÖ sz. határozat III. fejezet 1. pontjában foglaltak értelmében a költségvetési határozat módosítását a Tisztelt Képviselő-testület elé terjesztem. A költségvetési határozat módosítását indokolja, hogy

- megszületett a döntés a 2026. évi feladatalapú támogatás összegéről,
- megszületett a döntés a 2026. évi önkormányzati támogatás összegéről,
- kamatbevétel realizálódott,
- otthonteremtési támogatás igénylése,
- az PBNÖ 2026. évi költségvetéséről szóló 05/2026. (II. 13.) PBNÖ sz. határozat III. fejezet 2. pontja szerinti költségvetési **előirányzat-átcsoportosítások és módosítások.**

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy az előterjesztésben foglaltakat megvitatni és a határozati javaslatot jóváhagyni szíveskedjék.

HATÁROZAT ELFOGADÁSA:

A határozat elfogadása minősített többséget igényel.

Határozati javaslat:

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2026. évi költségvetéséről szóló, 05/2026. (II. 13.) PBNÖ sz. határozat I. pontjában elfogadott költségvetése bevételi és kiadási előirányzatait az alábbiak szerint módosítja:

„I. A költségvetési bevételei és kiadásai

1. A Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete a 2026. évi költségvetésének

**költségvetési bevételeit
költségvetési kiadását**

**4 539 196 Ft-tal
4 539 196 Ft-tal**

megemeli, így a nemzetiségi önkormányzat 2026. évi

Költségvetési bevétele:	5 891 196 Ft
működési bevétel	5 891 196 Ft
felhalmozási bevétel	0 Ft
Költségvetési kiadása:	5 919 341Ft
működési kiadás	5 651 341 Ft
felhalmozási kiadás	267 999 Ft
Költségvetési többlet	239 854 Ft
Működési többlet	239 854 Ft
Felhalmozási többlet	0 Ft
Költségvetési hiány összege	267 999 Ft
működési hiány	0 Ft
felhalmozási hiány	267 999 Ft
Költségvetési hiány belső finanszírozása	28 145 Ft
működési célú maradvány igénybevétele	28 145 Ft
felhalmozási célú maradvány igénybevétele	0 Ft
Finanszírozási bevételek összesen:	28 145 Ft
Finanszírozási kiadások összesen:	0 Ft
BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	5 919 341 Ft
KIADÁSOK ÖSSZESEN:	5 919 341 Ft

2. A költségvetési-határozat módosítása 2026. július 14-én lép hatályba.

A költségvetési határozat módosításának indokolása

Képviselő-testület tájékoztatása az államháztartásról szóló, 2011. évi CXCV. törvény (továbbiakban: Áht.) 34. § (5) bekezdése, valamint a PBNÖ 2026. évi költségvetéséről szóló 05/2026. (II. 13.) PBNÖ sz. határozat III. fejezet 2. és 4. pontja szerinti költségvetési előirányzat-módosításokról és átcsoportosításokról.

I. Előirányzat módosítás

	Bevételi (Ft)	Kiadási (Ft)
A Képviselő-testület 05/2026. (II. 13.) PBNÖ sz. határozatával elfogadott összegek	1 380 145	1 380 145
1. Otthonteremtési támogatás		
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Működési célú támogatások Áh-n belülről / Egyéb működési célú támogatások bevételei Áh-n belülről központi kezelésű előirányzattól bevételi előirányzatát (Kötelező feladat)	+2 560 000	

- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Személyi juttatások / Választott tisztségviselők juttatásai kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+2 000 000
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+560 000
2. 2026. évi feladatalapú támogatás címen		
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Működési célú támogatások Áh-n belülről / Egyéb működési célú támogatások bevételei Áh-n belülről központi kezelésű előirányzattól bevételi előirányzatát (Kötelező feladat)	+1 179 174	
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Egyéb működési célú kiadások / Tartalékok kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+1 179 174
3. 2026. évi önkormányzati működési támogatás		
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Működési célú tám. bevételei Áh-n belülről/ Egyéb működési célú támogatások bevételei Áh-n belülről helyi önkormányzattól bevételi előirányzatát (Kötelező feladat)	+800 000	
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Céltartalékok/Általános tartalék kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+800 000
4. Kamat jóváírás számviteli teljesítés alapján:		
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Működési bevételek / Egyéb kapott (járó) kamatok és kamatjellegű bevételek bevételi előirányzatát (Kötelező feladat)	+22	
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Céltartalékok / Általános tartalék kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+22
Módosított főösszeg:	5 919 341	5 919 341

II. Előirányzat átcsoportosítás

	Bevételi (Ft)	Kiadási (Ft)
Képviselő-testület tájékoztatása az önkormányzat 2026. évi költségvetéséről szóló, 05/2026. (II. 13.) sz. PBNÖ határozat III. fejezet 4. pontja szerint előirányzat átcsoportosításokról		
1. A Képviselő-testület – mobiltelefon, fólia, töltő vásárlásra vonatkozó – 7/2026. (II. 13.) sz. PBNÖ határozata alapján		

- Csökkenti a nemzetiségi önkormányzat Egyéb működési célú kiadások / Tartalékok kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		-280 497
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Beruházási kiadások / Informatikai eszközök beszerzése előirányzatát (Kötelező feladat)		+211 023
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Beruházási kiadások / Beruházási célú előzetesen felszámított ÁFA kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+56 976
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Üzemeltetési anyagok beszerzése kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+9 841
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Előzetesen felszámított ÁFA kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+2 657
2. A Képviselő-testület – paradicsom palánta vásárlásra és szállításra vonatkozó – 10/2026. (V. 08.) sz. PBNÖ határozata alapján		
- Csökkenti a nemzetiségi önkormányzat Egyéb működési célú kiadások / Tartalékok kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		-350 000
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Üzemeltetési anyagok beszerzése kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+200 000
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Egyéb szolgáltatások kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+118 110
- Megemeli a nemzetiségi önkormányzat Dologi kiadások / Előzetesen felszámított ÁFA kiadási előirányzatát (Kötelező feladat)		+31 890

A módosított előirányzatokat, illetve a bevételek és kiadások kiemelt előirányzatok szerinti bontását a 1-9. mellékletek tartalmazzák.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Budapest, 2026. július 7.

Tisztelettel:



Juhász Mária
elnök

Az előterjesztést készítette Barta Brigitta a Pénzügyi és Számviteli Osztály osztályvezető-helyettese.

chokl



ÖNKORMÁNYZAT BEVÉTELI ÖSSZESÍTŐ		
ROVAT	Bevételi jogcímek	2026. (Ft)
B1	MŰKÖDÉSI CÉLÚ TÁMOGATÁSOK ÁH-N BELÜLRŐL	5 891 174
B3	KÖZHATALMI BEVÉTELEK	0
B4	MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK	22
B6	MŰKÖDÉSI CÉLÚ ÁTVETT PÉNZESZKÖZ	0
	MŰKÖDÉSI KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	5 891 196
	1. Működési célú maradvány igénybevétele	28 145
B8	MŰKÖDÉSI CÉLÚ FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK	28 145
	MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	5 919 341
B2	FELHALMOZÁSI CÉLÚ TÁMOGATÁSOK ÁH-N BELÜLRŐL	0
B5	FELHALMOZÁSI BEVÉTELEK	0
B7	FELHALMOZÁSI CÉLÚ ÁTVETT PÉNZESZKÖZÖK	0
	FELHALMOZÁSI KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	0
	2. Felhalmozási célú maradvány igénybevétele	0
B8	FELHALMOZÁSI CÉLÚ FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK	0
	FELHALMOZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	0
	KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	5 891 196
	FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	28 145
	BEVÉTELEK MINDÖSSZESEN:	5 919 341

ÖNKORMÁNYZAT KIADÁS ÖSSZESÍTŐ		
ROVAT	Kiadási jogcímek	2026. (Ft)
K1	SZEMÉLYI JUTTATÁSOK	2 000 000
K2	MUNKAADÓKAT TERHELŐ JÁRULÉKOK ÉS SZOCIÁLIS HOZZÁJÁRULÁSI ADÓ	560 000
K3	DOLOGI KIADÁSOK	476 398
K4	ELLÁTOTTAK PÉNZBELI JUTTATÁSA	0
K5	EGYÉB MŰKÖDÉSI CÉLÚ KIADÁSOK	2 614 944
	MŰKÖDÉSI KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	5 651 342
K9	MŰKÖDÉSI CÉLÚ FINANSZÍROZÁSI KIADÁSOK	
	MŰKÖDÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	5 651 342
K6	BERUHÁZÁSOK	267 999
K7	FELÚJÍTÁSOK	0
K8	EGYÉB FELHALMOZÁSI CÉLÚ KIADÁSOK	0
	FELHALMOZÁSI KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	267 999
K9	FELHALMOZÁSI CÉLÚ FINANSZÍROZÁSI KIADÁSOK	
	FELHALMOZÁSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	267 999
	KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	5 919 341
	FINANSZÍROZÁSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	0
	KIADÁSOK MINDÖSSZESEN:	5 919 341

KÖLTSÉGVETÉSI EGYENLEG		2026. (Ft)
Költségvetési többlet		239 854
Működési többlet		239 854
Felhalmozási többlet		
Költségvetési hiány		267 999
Működési hiány		
Felhalmozási hiány		267 999
Hiány összesen:		28 145

HIÁNY FINANSZÍROZÁSA		2026. (Ft)
KÖLTSÉGVETÉSI HIÁNY BELSŐ FINANSZÍROZÁSÁRA SZOLGÁLÓ PÉNZFORGALOM NÉLKÜLI BEVÉTELEK		
Előző évek előirányzat maradványának, maradványának és vállalkozási maradványának igénybevétele		28 145
KÖLTSÉGVETÉSI HIÁNY BELSŐ FINANSZÍROZÁSÁT MEGHALADÓ ÖSSZEGÉNEK KÜLSŐ FINANSZÍROZÁSÁRA SZOLGÁLÓ BEVÉTELEK		
Hitelek felvétele és kötvénykibocsátás bevételei		
Finanszírozási bevételek összesen:		28 145

Rovat		2026. évi eredeti előirányzat (Ft)				javasolt módosítás			
		Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Állami (államigazgatási) feladat	Összesen:	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Állami (államigazgatási) feladat	Összesen:
B1	MŰKÖDÉSI CÉLÚ TÁMOGATÁSOK ÁH-N BELÜLRŐL	1 352 000	0	0	1 352 000	4 539 174	0	0	4 539 174
B16	Egyéb működési célú támogatások bevételei Áh-n belülről	1 352 000	0	0	1 352 000	4 539 174	0	0	4 539 174
	1. Egyéb működési célú támogatások bevételei Áh-n belülről központi kezelésű előir-tól	1 352 000			1 352 000	3 739 174			3 739 174
	2. Egyéb működési célú támogatások bevételei Áh-n belülről helyi önkormányzatoktól és kv-i szervektől				0	800 000			800 000
B2	FELHALMOZÁSI CÉLÚ TÁMOGATÁSOK ÁH-N BELÜLRŐL (B21+B25)				0				0
B3	KÖZHATALMI BEVÉTELEK (B34+B35+B36)				0				0
B4	MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK (B401+....+B408)				0	22			22
B4082	Egyéb kapott (járó) kamatok				0	22			22
B411	Egyéb kft. Működési bevételei				0				0
B5	FELHALMOZÁSI BEVÉTELEK (=B52)				0				0
B6	MŰKÖDÉSI CÉLÚ ÁTVETT PÉNZESZKÖZ				0				0
B7	FELHALMOZÁSI CÉLÚ ÁTVETT PÉNZESZKÖZÖK				0				0
B1-B7	KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	1 352 000	0	0	1 352 000	4 539 196	0	0	4 539 196
B8	FINANSZIROZÁSI BEVÉTELEK	28 145	0	0	28 145	0	0	0	0
B81	Belföldi finanszírozás bevételei	28 145	0	0	28 145	0	0	0	0
B813	Maradvány igénybevétele	28 145	0	0	28 145	0	0	0	0
B8131	Előző év költségvetési maradványának igénybevétele	28 145	0	0	28 145	0	0	0	0
	1. Működési célú maradvány igénybevétele	28 145			28 145				0
	2. Felhalmozási célú maradvány igénybevétele				0				0
	Önkormányzat bevételei összesen:	1 380 145	-	-	1 380 145	4 539 196	-	-	4 539 196
	Működési költségvetési bevételek összesen:	1 352 000	0	0	1 352 000	4 539 196	0	0	4 539 196
	Felhalmozási költségvetési bevételek összesen:	0	0	0	0	0	0	0	0
	Működési célú finanszírozási bevétel összesen:	28 145	0	0	28 145	0	0	0	0
	Felhalmozási célú finanszírozási bevétel összesen:	0	0	0	0	0	0	0	0
	Működési bevételek mindösszesen:	1 380 145	0	0	1 380 145	4 539 196	0	0	4 539 196
	Felhalmozási bevételek mindösszesen:	0	0	0	0	0	0	0	0
	BEVÉTELEK MINDÖSSZESEN:	1 380 145	0	0	1 380 145	4 539 196	0	0	4 539 196

Rovat	ÖNKORMÁNYZAT	2026. évi eredeti előirányzat (Ft)				Járvégt módosítás				2026. június 15. előirányzat			
		Külső forrás	Önként vállalt feladat	Általános (átmenetigazgatási) feladat	Összesen:	Külső forrás	Önként vállalt feladat	Általános (átmenetigazgatási) feladat	Összesen:	Külső forrás	Önként vállalt feladat	Általános (átmenetigazgatási) feladat	Összesen:
K1	SZEMÉLYI JUTTATÁSOK				0				2 000 000	2 000 000			2 000 000
K2	MUNKADÓKAT TERHELŐ JÁRULÉKOK ÉS SZOCIÁLIS HOZZÁJÁRULÁSI ADÓ				0				560 000	560 000			560 000
K3	DOLOGI KIADÁSOK	113 900			113 900	362 498			362 498	476 398			476 398
K4	ELLÁTOTTAK PÉNZBELI JUTTATÁSA				0	0			0	0			0
K5	EGYÉB MUNKODÉSI CÉLÚ KIADÁSOK	1 266 245			1 266 245	1 348 699	0	0	1 348 699	2 614 944	0	0	2 614 944
K5.1	Általános juttatás	1 266 245			1 266 245	1 348 699			1 348 699	2 614 944			2 614 944
K6	BERUHÁZÁSOK			0	0	267 999	0	0	267 999	267 999	0	0	267 999
K6.3	Informálthai eszközök beszerzése, karbantartása				0	211 023			211 023	211 023			211 023
	Mobiltelefon				0	211 023			211 023	211 023			211 023
K6.7	Beruházási célú ÁFA				0	56 976			56 976	56 976			56 976
K7	FELÚJÍTÁSOK	0	0	0	0	0			0	0			0
K8	EGYÉB FELHALMOZÁSI CÉLÚ KIADÁSOK				0				0				0
K1-K8	KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	1 380 145	0	0	1 380 145	4 539 196	0	0	4 539 196	5 919 341	0	0	5 919 341
K9	FINANSZÍROZÁSI KIADÁSOK				0				0				0
	Önkormányzat kiadatali összesen:	1 380 145	-	-	1 380 145	4 539 196	-	-	4 539 196	5 919 341	-	-	5 919 341
	Működési költségvetési kiadások összesen:	1 380 145	0	0	1 380 145	4 271 197	0	0	4 271 197	5 651 342	0	0	5 651 342
	Felhalmozási költségvetési kiadások összesen:	0	0	0	0	267 999	0	0	267 999	267 999	0	0	267 999
	Működési célú finanszírozási kiadások összesen:								0				0
	Felhalmozási célú finanszírozási kiadások összesen:								0				0
	Működési kiadások mindösszesen:	1 380 145	0	0	1 380 145	4 271 197	0	0	4 271 197	5 651 342	0	0	5 651 342
	Felhalmozási kiadások mindösszesen:	0	0	0	0	267 999	0	0	267 999	267 999	0	0	267 999
	KIADÁSOK MINDÖSSZESEN:	1 380 145	0	0	1 380 145	4 539 196	0	0	4 539 196	5 919 341	0	0	5 919 341

Sorszám	Megnevezés	Az Önkormányzat saját bevételeinek részletezése az adósságot keletkeztető ügyleteiből származó tárgyévi fizetési kötelezettség megállapításához										Összesen
		Tárgyév 2026.	2027.	2028.	2029.	2030.	2031.	2032.	2033. és ezt követő években			
1	Helyi adók									0		
2	Tulajdonosi bevételek									0		
3	Ölajak, földelkek, bírságok, leleplési adók									0		
4	Immateriális javak, ingatlanok és egyéb tárgyi eszközök értékesítése									0		
5	Részvények értékesítése, és részesedések megszűnéséhez kapcsolódó bevételek											
6	Privatizációból származó bevételek											
7	Garancia- és kezességvállalásból származó megtérülések											
	Saját bevételek (01+....+07)	0	0	0	0	0	0	0	0	0		

	Megnevezés	Az Önkormányzat adósságot keletkeztető ügyleteiből és kezességvállalásaiból fennálló kötelezettségei az adósságot keletkeztető ügyletek fűtámlájának végéig								Összesen
		Tárgyév 2026.	2027.	2028.	2029.	2030.	2031.	2032.	2033. és ezt követő években	
	Előző év(ek)ben keletkezett tárgyévi fizetési kötelezettség (11+....+17)	*	*	*	*	*	*	*	*	*
8	Felvett, átvállalt hitel és annak törlesztőzése*									0
9	Felvett, átvállalt kölcsön és annak törlesztőzése									
10	Hiteleszöny megtesiesítő értékpapír**									0
11	Adott váltó									
12	Pénzügyi lízing									
13	Határozott fizetés									
14	Kezességvállalásból eredő fizetési kötelezettség									0
	Tárgyévben keletkezett, illetve keletkező, tárgyévet terhelő fizetési kötelezettség (19+....+25)	*	*	*	*	*	*	*	*	-
15	Felvett, átvállalt hitel és annak törlesztőzése**									-
16	Felvett, átvállalt kölcsön és annak törlesztőzése									
17	Hiteleszöny megtesiesítő értékpapír									
18	Adott váltó									
19	Pénzügyi lízing									
20	Határozott fizetés									
21	Kezességvállalásból eredő fizetési kötelezettség									
	Fizetési kötelezettség összesen (10+18):	*	*	*	*	*	*	*	*	*

Az Önkormányzat 2026. évi adósságot keletkeztető fejlesztési céljai		
Sorszám	Fejlesztési cél	Fejlesztés várható kiadása

ROVAT	Működési célú bevételek és kiadások	2026. évi eredeti előirányzat	Javasolt módosítás	2026. június 15. előirányzat
B1	Működési célú támogatás ÁH-n belülről	1 352 000	4 539 174	5 891 174
B3	Közhatalmi bevételek	-		
B4	Működési bevételek	0	22	22
B6	Működési célú átvett pénzeszköz ÁH-n kívülről	0		
	MŰKÖDÉSI KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	1 352 000	4 539 196	5 891 196
B8	MŰKÖDÉSI CÉLÚ FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK	28 145		28 145
	MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	1 380 145	4 539 196	5 919 341
K1	Személyi juttatás	0	2 000 000	2 000 000
K2	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	0	560 000	560 000
K3	Dologi kiadások	113 900	362 498	476 398
K4	Ellátottak pénzbeli juttatásai	0	0	0
K5	EGYÉB MŰKÖDÉSI CÉLÚ KIADÁSOK	1 266 245	1 348 699	2 614 944
	MŰKÖDÉSI KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	1 380 145	4 271 197	5 651 342
K9	MŰKÖDÉSI CÉLÚ FINANSZÍROZÁSI KIADÁSOK	0	0	
	MŰKÖDÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	1 380 145	4 271 197	5 651 342

ROVAT	Felhalmozási célú bevételek és kiadások	2026. évi eredeti előirányzat	Javasolt módosítás	2026. június 15. előirányzat
B2	FELHALMOZÁSI CÉLÚ TÁMOGATÁSOK ÁH-N BELÜLRŐL	0		
B5	FELHALMOZÁSI BEVÉTELEK	0		
B7	FELHALMOZÁSI CÉLÚ ÁTVETT PÉNZESZKÖZÖK	0		
	FELHALMOZÁSI KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	0	0	0
B8	FELHALMOZÁSI CÉLÚ FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK			
	FELHALMOZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	0	0	0
K6	BERUHÁZÁSOK	0	267 999	267 999
K7	FELÚJÍTÁSOK	0		
K8	EGYÉB FELHALMOZÁSI CÉLÚ KIADÁSOK	0		
	FELHALMOZÁSI KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	0	267 999	267 999
K9	FELHALMOZÁSI CÉLÚ FINANSZÍROZÁSI KIADÁSOK	0		
	FELHALMOZÁSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	0	267 999	267 999

Önkormányzati bevételek összesen	1 380 145	4 539 196	5 919 341
Önkormányzati kiadások összesen	1 380 145	4 539 196	5 919 341

VÁLLALT KÖTELEZETTSÉG	2026. évi kötelezettség	2027. évi kötelezettség	2028. évi kötelezettség
Szerződésekből fennálló kötelezettség			
Printer-fair Számítástechnikai Ker. és Szolg. Kft. M365 Apps for Business éves licence	88 900	88 900	88 900
Összesen:	88 900	88 900	88 900

Elnyert pályázatok megvalósításával és követhetőségéből fennálló kötelezettségek	2026. évi kötelezettség	2027. évi kötelezettség	2028. évi kötelezettség

KÖZVETETT TÁMOGATÁSOK

Sorszám	Jogcím megnevezése	Engedmény összege Ft
1.	Ellátottak térítésszámlájának, illetve kártérítésének méltányossági alapon történő elengedésének összege	
2.	Lakosság részére lakásépítéshez, lakásfelújításhoz nyújtott kölcsönök elengedésének összege	0
3.	Helyi adónál, gépjárműadónál biztosított kedvezmény mentesség összege - telekadó - építményadó - gépjárműadó	0
4.	Helyiségek, eszközök hasznosításából származó bevételből nyújtott kedvezmény, mentesség összege	
5.	Egyéb nyújtott kedvezmény vagy kölcsön elengedésének összege	
	Mindösszesen:	0

ROVAT	BEVÉTELEK	2026.											
		előirányzat	jan.	febr.	márc.	ápr.	máj.	jún.	júl.	aug.	szept.	okt.	nov.
B1	MŰKÖDÉSI CÉLÚ TÁMOGATÁSOK ÁH-N BELÜLRŐL	5 891 174	676 000	2 560 000	800 000	589 587		676 000		589 587			
B2	FELHALMOZÁSI CÉLÚ TÁMOGATÁSOK ÁH-N BELÜLRŐL	0											
B3	KÖZHATALMI BEVÉTELEK	0											
B4	MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK	22						22					
B5	FELHALMOZÁSI BEVÉTELEK	0											
B6	MŰKÖDÉSI CÉLÚ ÁTVETT PÉNZESZKÖZ	0											
B7	FELHALMOZÁSI CÉLÚ ÁTVETT PÉNZESZKÖZÖK	0											
B1-B7	KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	5 891 196	676 000	2 560 000	800 000	589 587	0	676 022	0	589 587	0	0	0
B8	FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK	28 145					28 145						
	BEVÉTELEK ÖSSZESEN	5 919 341	676 000	0	800 000	589 587	28 145	676 022	0	589 587	0	0	0

ROVAT	KIADÁSOK	2026.											
		előirányzat	jan.	febr.	márc.	ápr.	máj.	jún.	júl.	aug.	szept.	okt.	nov.
K1	SZEMÉLYI JUTTATÁSOK	2 000 000		2 000 000									
K2	MUNKADÓKAT TERHELŐ JÁRULÉKOK ÉS SZOCIÁLIS HOZZÁJÁRULÁSI ADÓ	560 000		560 000									
K3	DOLOGI KIADÁSOK	476 398	88 900	12 498	6 250		350 000	6 250		6 250			6 250
K4	ELLÁTOTTAK PÉNZBELI JUTTATÁSA	0											
K5	EGYÉB MŰKÖDÉSI CÉLÚ KIADÁSOK	2 614 944						2 614 944					
K6	BERUHÁZÁSOK	267 999		267 999									
K7	FELÚJÍTÁSOK	0											
K8	EGYÉB FELHALMOZÁSI CÉLÚ KIADÁSOK	0											
K1-K8	KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	5 919 341	88 900	2 840 497	6 250	0	350 000	2 621 194	0	0	6 250	0	6 250
K9	FINANSZÍROZÁSI KIADÁSOK	0											0
	INTÉZMÉNY KIADÁSAI ÖSSZESEN:	5 919 341	88 900	2 840 497	6 250	0	350 000	2 621 194	0	0	6 250	0	6 250

ÖNKORMÁNYZAT BEVÉTELI ÖSSZESÍTŐ

ROVAT	Bevételi jogcímek	2026. évi terv adatok(Ft)	2025. várható adatok(Ft)	2024. évi tény adatok(Ft)
B1	MŰKÖDÉSI CÉLÚ TÁMOGATÁSOK ÁH-N BELÜLRŐL	1 352 000	2 923 632	2 960 790
B3	KÖZHATALMI BEVÉTELEK			
B4	MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK		58	112
B6	MŰKÖDÉSI CÉLÚ ÁTVETT PÉNZESZKÖZ			
	MŰKÖDÉSI KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	1 352 000	2 923 690	2 960 902
B8	MŰKÖDÉSI CÉLÚ FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK	28 145	285 471	31 251
	MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	1 380 145	3 209 161	2 992 153
B2	FELHALMOZÁSI CÉLÚ TÁMOGATÁSOK ÁH-N BELÜLRŐL			
B5	FELHALMOZÁSI BEVÉTELEK			
B7	FELHALMOZÁSI CÉLÚ ÁTVETT PÉNZESZKÖZÖK			
	FELHALMOZÁSI KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	0	0	0
B8	FELHALMOZÁSI CÉLÚ FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK			
	FELHALMOZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN:	0	0	0
	Nyújtott támogatás miatti korrekció:			
	BEVÉTELEK MINDÖSSZESEN:	1 380 145	3 209 161	2 992 153

ÖNKORMÁNYZAT KIADÁS ÖSSZESÍTŐ

ROVAT	Kiadási jogcímek	2026. évi terv adatok(Ft)	2025. várható adatok(Ft)	2024. évi tény adatok(Ft)
K1	SZEMÉLYI JUTTATÁSOK	0	51 796	
K2	MUNKAADÓKAT TERHELŐ JÁRULÉKOK ÉS SZOCIÁLIS HOZZÁJÁRULÁSI ADÓ	0	20 100	
K3	DOLOGI KIADÁSOK	113 900	2 820 120	2 706 682
K4	ELLÁTOTTAK PÉNZBELI JUTTATÁSA			
K5	EGYÉB MŰKÖDÉSI CÉLÚ KIADÁSOK	1 266 245		
	mínusz: - Felhalmozási célú tartalék (2014-től)			
	MŰKÖDÉSI KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	1 380 145	2 892 016	2 706 682
K9	MŰKÖDÉSI CÉLÚ FINANSZÍROZÁSI KIADÁSOK			
	MŰKÖDÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	1 380 145	2 892 016	2 706 682
K6	BERUHÁZÁSOK	0	289 000	
K7	FELÚJÍTÁSOK			
K8	EGYÉB FELHALMOZÁSI CÉLÚ KIADÁSOK			
	Felhalmozási célú tartalék (2014-től)			
	FELHALMOZÁSI KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	0	289 000	0
K9	FELHALMOZÁSI CÉLÚ FINANSZÍROZÁSI KIADÁSOK			
	FELHALMOZÁSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:	0	289 000	0
	Nyújtott támogatás miatti korrekció:	0		
	KIADÁSOK MINDÖSSZESEN:	1 380 145	3 181 016	2 706 682

MEGHÍVÓ

Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2026. július 14.-én 9.00 órakor, a Budapest Főváros XX. kerület Pesterzsébeti Polgármesteri Hivatal (Bp., XX. ker. Kossuth Lajos tér 1.,) I. emelet. 60. sz. (aljegyzői iroda) hivatalos helyiségében rendes nyílt ülést tart, amelyre Önt tisztelettel meghívom.

Napirendi pontok javaslata:

- 1. Javaslat a Bolgár Paradicsom Fesztivál megrendezésére, és a költségvetése meghatározására.**
Előadó: Elnök
- 2. Javaslat a Nemzetiségi Önkormányzatok Kulturális Napja megrendezésére, a költségvetése meghatározására.**
Előadó: Elnök
- 3. Javaslat a Pesterzsébeti Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Közmeghallgatása időpontjának meghatározására.**
Előadó: Elnök
- 4. Javaslat a Pesterzsébet Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2026. évi költségvetési határozatának módosítására.**
Előadó: Elnök
- 5. Egyebek Tájékoztatás szeptember-októberi eseményekkel kapcsolatban.**
Előadó: Elnök

Budapest, 2026. július 02.

Juhász Mária sk.
elnök

Kapja:

Bolgár ök. képviselők (3)
Kóczyánné dr. Pohl Mónika aljegyző
dr. Riz Adrienn aljegyző
Buc-Horváth Gabriella alpolgármester
Horváth Gyula nemzetiségi tanácsnok
Kovács András szervezési ov.
Gasztonyi Ildikó szervezési ov-h.
Lehoczky Péterné pénzügyi ov.
Marosiné Benedek Ildikó nemzetiségi referens

Kérem, hogy elkerülhetetlen távolmaradását a + 36 1 283-0391 telefonszámon, vagy a marosine.benedek.ildiko@pesterzsebet.hu e-mail címen jelezni szíveskedjék.

Jelenléti ív

Pesterzsébet Bolgár Nemzetiségi Önkormányzata 2026. július 14.-i Képviselő-testületi üléséről

Jelen vannak:

Juhász Mária elnök

Varga Szófia Alexandra elnök-helyettes

Pucheli Petra képviselő

Marosiné Benedek Ildikó jegyzőkönyvvezető
nemzetiségi referens

Juhász Mária
Varga Szófia Alexandra
Pucheli Petra
Marosiné Benedek Ildikó

Meghívottak:

Kóczyánné dr. Pohl Mónika aljegyző

dr. Riz Adrienn aljegyző

Buc-Horváth Gabriella alpolgármester

Horváth Gyula nemzetiségi tanácsnok

Kovács András szervezési ov.

Lehoczky Péterné pénzügyi ov.

Kóczyánné dr. Pohl Mónika
dr. Riz Adrienn
Buc-Horváth Gabriella
Horváth Gyula
Kovács András
Lehoczky Péterné